



KŁODAWA

POŁOŻENIE, OBSZAR, LUDNOŚĆ / LOCATION, AREA, POPULATION

Gmina zajmuje obszar 129 km², w tym miasto 4.32km². Zamieszkiwana jest przez 12 734 osoby*.

Miasto i gmina posiada dobrze rozwiniętą infrastrukturę techniczną. Gmina Kłodawa położona jest w centrum Polski, we wschodniej części województwa wielkopolskiego, w powiecie kolskim nad rzeką Rgielewką, prawym dopływem Warty.

W skład gminy wchodzi sołectwa: Bierzwienna Długa Kolonia, Bierzwienna Długa, Bierzwienna Krótka, Częstków, Dąbrówka, Dębina, Dzióbin, Głogowa, Górki, Janczewy, Kobylata, Krzykosy, Korzecznik, Leszcze, Luboniek, Łązek, Łubno, Okoleniec, Podgajew, Pomarzany Fabryczne, Rgielew, Rysiny Kolonia, Rycerzew, Słupieczka, Tarnówka, Wólka Czepowa, Zbójno.

Gmina Kłodawa jest gminą rolniczą. W obrębie Kłodawy znajdują się wydobywcze złoża soli kamiennej i soli potasowo – magnezowych. Kłodawa ma bogatą historię. Prawa miejskie uzyskała w 1430 roku, nadane przez króla Władysława Jagiełłę. Wiek XVI, to okres największego rozwoju. Również w okresie międzywojennym Kłodawa była ośrodkiem handlu i rzemiosła. Po II wojnie światowej odkrycie złóż soli kamiennej i powstanie Kopalni Soli „Kłodawa” sprawiły, że miasto znów zaczęło się rozwijać.

*Stan na dzień 30.04.2019 r. wg ewidencji UMiG w Kłodawie

The commune occupies the area of 129 km², including the city with 4.32 km². It is inhabited by 12,734 people.*

The city and commune possess a well-developed technical infrastructure. The Kłodawa commune is located in the center of Poland at the eastern part of the Wielkopolskie Voivodeship, in the Koło County by the Rgielewka River - the right tributary of the Warta River.

The commune includes: Bierzwienna Długa Kolonia, Bierzwienna Długa, Bierzwienna Krótka, Częstków, Dąbrówka, Dębina, Dzióbin, Głogowa, Górki, Janczewy, Kobylata, Krzykosy, Korzecznik, Leszcze, Luboniek, Łązek, Łubno, Okoleniec, Podgajew, Pomarzany Fabryczne, Rgielew, Rysiny Kolonia, Rycerzew, Słupieczka, Tarnówka, Wólka Czepowa, and Zbójno.

Kłodawa is an agricultural commune. Within the area of Kłodawa there are deposit beds of rock salt and potassium-magnesium salts. Kłodawa has a rich history. It obtained city rights in 1430, granted by King Władysław Jagiełło. Its greatest development took place during the sixteenth century, although Kłodawa was a trade and craft center also during the interwar period. After the Second World War the discovery of salt deposits and creation of the "Kłodawa" Salt Mine resulted in that the city started to develop once again.

* As of 30.04.2019 according to records of the UMiG in Kłodawa

Kościół parafialny pod wezwaniem Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny

Kościół parafialny Wniebowzięcia NMP, to trzynawowa świątynia, utrzymana w stylu późnobarokowym. Budowę kościoła ukończono w 1755 roku, a wieże w 1765 roku. W 1854 roku został zdewastowany. Wyposażenie wnętrza pochodzi z XVII wieku. Do kościoła przylega barokowy klasztor karmelitów trzewickowych z 1623 r.

Do zabytków zalicza się między innymi: ambona w kształcie łodzi, portret Ernesta Chryzostoma Dorpowskiego, epitafium rodziny Sierakowskich przeniesione z nieistniejącego kościoła św. Idziego. Ołtarz główny rokokowy, trójpodzielny, o bogatej architekturze. Szczególnie miejsce w kościele zajmuje obraz z II połowy XVII wieku przedstawiający Matkę Bożą Szkaplerzną w srebrnej sukience i koronach, umieszczony w ołtarzu głównym. Obraz ten jest zasłaniany wizerunkiem Chrystusa w Ogrójcu. Kościół odnowiono po 1954 roku. W roku 2006 odrestaurowany został ołtarz główny kościoła. W 2012 roku zakończona została renowacja i konserwacja architektury oraz zabytków ruchomych XVIII-wiecznego Pokarmelickiego Zespołu Klasztornego.

Parish church dedicated to the Assumption of the Blessed Virgin Mary

The Assumption of the BVM Parish Church is a three-nave construction kept in the late baroque style. Its construction has ended in 1755 and the towers were finished in 1765. In 1854 the church has been devastated. Its equipment comes from the 17th century. The church includes a baroque Calced Carmelites monastery from 1623.

The monuments include, among others, a boat-shaped pulpit, a portrait of Ernest Chrysostom Dorpowski, and an epitaph of the Sierakowski family transferred from the non-existent Church of St. Giles. The main altar is three-leveled and made in the rococo style with rich architecture. A special place in the church is devoted to a picture from the second half of the 17th century presenting the Mother of God Scapular in a silver dress and crowns, placed in the main altar. This painting is covered by the image of Christ in Gethsemane. The church was renovated after 1954. In 2006, the main altar of the church was restored. In 2012, the renovation and conservation of the architecture as well as movable monuments of the 18th century Carmelite Monastery Complex was finally finished. It was co-financed by the European Regional Development Fund under the Wielkopolska Regional Operational Program.





Zespół obiektów poklasztornych karmelitów trzewickowych

Kościół i dawny klasztor karmelitów trzewickowych, to kompleks ufundowany przez Franciszka Krzykowskiego w 1623r., wybudowany w stylu barokowym. Obecne budynki zostały wzniesione w latach 1728-1755, dzięki fundacji Ernesta Chryzostoma Dorpowskiego – wojewody łęczyckiego i starosty kłodawskiego. Klasztor odrestaurowano gruntownie w latach 1851-1854 i 1900-1902. Obecnie, są to pomieszczenia plebanii, przylegającej od strony północnej do kościoła Wniebowzięcia NMP.

A complex of post-monastic Calced Carmelite constructions



Church and former Calced Carmelite monastery - a baroque style complex founded by Franciszek Krzykowski in 1623. The current buildings were erected in 1728-1755, thanks to the foundation of Ernest Chryzostom Dorpowski - the voivode of Łęczyca and the starosta of the city of Kłodawa. The monastery was thoroughly restored between 1851-1854 and 1900-1902. It currently serves as the rooms of the presbytery, adjoining the church of the Assumption of the Blessed Virgin Mary on the north side.

Szkoła klasztorna z XVII wieku

Powstała w 1897 roku jako Publiczna Szkoła Elementarna; w 1919 r. jej nazwę zmieniono na Publiczna Szkoła Powszechna, a naukę prowadzono w czterech klasach. W 1921 r. powołano szkołę siedmioklasową. W okresie II wojny światowej nie prowadzono zajęć edukacyjnych w szkole; w jej budynku znajdował się szpital i koszary. Jej działalność wznowiono w 1945 r., a w latach pięćdziesiątych ustanowiono Szkołę Podstawową nr 1, która w 1997r. obchodziła stulecie istnienia placówki. Kapitałny remont budynku przeprowadzony został w 1998 r. Obecnie jest to Szkoła Podstawowa nr 1 im. Świętego Jana Pawła II w Kłodawie, która świętowała w 2017 roku 120 - lecie istnienia.



Monastic school from the 17th century

Established in 1897 as the Public Elementary School; in 1919 its name was changed to the Public General School and the teaching was carried out in four classes. In 1921 a seven-class school has been established. In 1919 its name was changed to the Public General School and the teaching was conducted in four classes. In 1921 a seven-class Public General School was established. During the Second World War there were no educational classes carried out at the school; its building served as a hospital and barracks. It became once again active in 1945 and in the 1950s the Primary School No. 1 was established, which in 1997 celebrated 100 years of its existence. The building was completely renovated in 1998. Currently it is the Saint John Paul II Primary school No. 1 in Kłodawa, which in 2017 celebrated its 120th anniversary.



Kościół pod wezwaniem św. Fabiana i Sebastiana

Drewniany kościół p.w. św. Fabiana i Sebastiana zlokalizowany na cmentarzu parafialnym został zbudowany w 1557 roku. Powstał on na fundamentach kaplicy Bożego Ciała, pochodzącej z 1390 roku. W czasie kiedy pełnił funkcję kościoła parafialnego (1848-1878), został gruntownie odrestaurowany. Obok znajduje się drewniana dzwonnica z XVII wieku o konstrukcji słupowej, nakryta podobnie jak kościół, dachem gontowym.

St. Fabian and Sebastian Church

The wooden Fabian and Sebastian Church, located at the parish cemetery, was built in 1557. It was erected on the foundations of the Chapel of Corpus Christi, from 1390. It was thoroughly restored when serving the role of a parish church (1848-1878). Next to it there is a wooden belfry from the 17th century with a pole construction, covered, similarly as the church, with a shingle roof.





Drewniana dzwonnica przy kościele na cmentarzu parafialnym

Wzniesiona z drewna na rzucie kwadratu, konstrukcji słupowej. Do 1846 roku stała przy Kolegiacie Świętego Idziego w Kłodawie.

A wooden belfry by the church In the parish cemetery

Built on a square, with a pole construction and made of wood. Until 1846 it stood at the Collegiate Church of Saint Giles in Kłodawa.



Ratusz miejski

Pierwotnie drewniany, kilkakrotnie uległ pożarom. Ostatnia z drewnianych konstrukcji wzniesiona została w 1589 r., rozebrana w 1789 r. Obecnie murewany, wzniesiony około 1820 r. z użyciem materiałów z rozebranej kolegiaty św. Idziego. Wybudowany na planie kwadratu, w stylu późnoklasycystycznym. Elewacja frontowa trójosiowa, z czterokolumnowym gankiem dźwigającym balkon. Nad częścią środkową znajduje się schodowy szczytyk z herbem miasta.

City Hall

Originally wooden, it suffered from fires on several occasions. The last of the wooden constructions was erected in 1589 and dismantled in 1789. Currently the construction is made of bricks and was erected around 1820 using materials from the demolished church of St. Giles. Built on a square in the late-classicist style with a three-axial front elevation, and a four-column porch holding a balcony. Above the middle part there is a stair-topped rod with the coat of arms of the city.

Dworki i pałace

Podróżując po Polsce, warto zwrócić uwagę na dworki i pałace w gminie Kłodawa. Znajdują się w miejscowościach: Bierzwienna Krótka, Kęcerzyn, Krzykosy, Leszcze, Luboniek, Pomarzany Fabryczne, Rgielew, Rycerzew, Straszków, Straszkówkę i Wólka Czepowa. Pochodzą w większości z XIX w.

Ciekawe są losy dworków i ich właścicieli. We dworze w **Leszczach**, we wrześniu 1939 roku, mieściła się siedziba Armii „Poznań” gen. Tadeusza Kutrzeby. Obecnie funkcjonuje tu Archiwum Rdzeni Geologicznych Instytutu Geologicznego w Warszawie.

Właściciel majątku **Pomarzany**, Lucjan Błędowski był przedsiębiorczym rolnikiem, zdobywał liczne nagrody na wystawach hodowlanych, prowadził nowoczesne gospodarstwo. Aktywnie udzielał się w lokalnych organizacjach społecznych, założył również Zakładową Straż Pożarną. Zygmunt Kokczyński, właściciel majątku **Bierzwienna Krótka**, był działaczem społecznym i politycznym, który wraz z Bronisławem Wilandem z **Lubonia**, działał na rzecz utworzenia szkoły rolniczej w Kościelcu. Leon Żychliński z **Bierzwiennej** hodował konie półkrwi angielskiej. Współpracował ze stadniną koni w Janowcu. Jego konie brały udział w wyścigach na Służewcu i zdobywały medale na wielu wystawach. We dworze w **Kęcerzynie** zamieszkiwała Maria Wodzińska, muza Słowackiego i Chopina. **Rycerzew** należał do rodziny Niesiołowskich. Ferdynand Niesiołowski był kapitanem wojsk polskich i jednym z inicjatorów antycarskich wystąpień w Kłodawie, jego syn Tymoteusz, w randze oficera, walczył w powstaniu styczniowym. Najmłodszy dwór znajduje się w **Wólce Czepowej**, pochodzi z lat 30. XX wieku.



Mansions and palaces

Traveling across Poland it is worth to take a look at the manors and palaces of the Kłodawa commune. They can be found in: Bierzwienna Krótka, Kęcerzyn, Krzykosy, Leszcze, Luboniek, Pomarzany Fabryczne, Rgielew, Rycerzew, Straszków, and Wólka Czepowa. They mostly come from the 19th century.

The stories of manors and their owners are especially interesting. The seat of the „Poznań” Army, under the command of Tadeusz Kutrzeba, in September 1939 was located in the historic manor in Leszcze, which currently serves as the Archive of Geological Cores of the Geological Institute in Warsaw.

Owner of the **Pomarzany** estate, Lucjan Błędowski, was an entrepreneurial farmer who won multiple awards during farming fairs and ran an innovative farm. He actively participated in local social organizations and also established the Fire Brigade. Zygmunt Kokczyński, the owner of the **Bierzwienna Krótka** estate, was a social and political activist who, together with Bronisław Wiland from **Luboniek**, acted in favor of establishing an agricultural school in Kościelec. Leon Żychliński from **Bierzwienna** raised English half bred horses. He cooperated with a horse breeding facility from Janowiec. His horses participated in races in Służewiec and won medals during many shows. The manor in **Kęcerzyn** was the home of Maria Wodzińska, the muse of Słowacki and Chopin. **Rycerzew** belonged to the Niesiołowski family. Ferdynand Niesiołowski was a captain of the Polish Army and one of the initiator of the anti-tsar protests in Kłodawa. His son, Tadeusz, held the rank of an officer and fought in the January Uprising. The youngest manor is located in **Wólka Czepowa** and comes from the 1930s.



Wspólnym przedsięwzięciem Gminy Kłodawa i pięciu sąsiadujących gmin: Przodecz, Grzegorzew, Olszówka, Chodów i Dąbie jest Lokalna Grupa Działania „Solna Dolina”. Członkami stowarzyszenia, oprócz gmin, jest blisko 100 osób oraz różne organizacje pozarządowe i przedsiębiorcy. Stowarzyszenie działa w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich i wspiera wykorzystanie środków Unii Europejskiej na obszarze swojego działania. Organizuje Jarmarki Lokalnego Produktu, Partnerstwa i Dobrych Praktyk, szkolenia, seminaria, warsztaty i inne imprezy promujące rozwój lokalny. Stowarzyszenie do swoich sukcesów może zaliczyć pozyskiwanie funduszy unijnych i krajowych, w tym w szczególności: Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, Funduszu Inicjatyw Obywatelskich (FIO) czy Rządowego Programu Na Rzecz Aktywności Społecznej Osób Starszych (ASOS). W 2016 roku Stowarzyszenie uzyskało tytuł „Najaktywniejsza Lokalna Grupa Działania Wielkopolska 2016” nadane przez Głos Wielkopolski.

A joint venture of the Kłodawa commune and five neighboring communes - Przodecz, Grzegorzew, Olszówka, Chodów, and Dąbie - consists in the Local Action Group - “Solna Dolina” (Salt Valley). Apart from the communes, members of the association include almost 100 people as well as various non-governmental organizations and entrepreneurs. The Association operates under the Rural Development Program and supports the use of European Union funds in its area of operation. It organizes fairs concerning Local Products, Partnership and Good Practices, trainings, seminars, workshops, and other events promoting local development. The Association may account for such successes as acquiring EU and national funds, including in particular the Human Capital Operational Program, (FIO) Civic Initiative Fund, or the (ASOS) Governmental Program for Social Activity of Older People. In 2016, the Association was awarded the title of “Most Active Local Action Group Wielkopolska 2016” by Głos Wielkopolski.

KOPALNIA SOLI „KŁODAWA” S.A. powstała w 1949 roku. Rozpoczęte już przed II wojną światową badania grawimetryczne wykazały, że znajdują się tutaj ogromne pokłady soli kamiennej oraz soli magnezowo-potasowych. Pierwsze złoża soli kamiennej wydobyto w 1956 roku.

Dziś Kopalnia Soli „KŁODAWA” S.A. jest największym krajowym producentem tego minerału i swoją produkcję dostosowuje do standardów europejskich.

4 grudnia 2004 roku, po raz pierwszy została udostępniona dla turystów Kłodawska Podziemna Trasa Turystyczna. Program zwiedzania obejmuje prelekcję na temat historii powstania złóż kłodawskich oraz zastosowania soli, zjazd windą na poziom 600 m pod powierzchnią ziemi i przejście chodnikami do podziemnej kaplicy św. Kingi – patronki górników solnych. Istnieje możliwość zobaczenia maszyn używanych w podziemnym górnictwie solnym.

20 kwietnia 2007 roku w podziemiach kłodawskiej kopalni odbył się koncert na najniższym poziomie pod powierzchnią ziemi. Tego dnia na głębokości 600 m p.p.z. muzycy Filharmonii Kaliskiej zagrali „Cztery pory roku” Vivaldiego, bijąc przy tym rekord Guinnessa, co potwierdza wpis w księdze.

W 2009 roku kopalnia uzyskała Certyfikat Polskiej Organizacji Turystycznej – Najlepszy Produkt Turystyczny Roku.

W 2018 roku kopalnia uzyskała koncesję na wydobycie soli kamiennej oraz soli magnezowo – potasowej na okres 33 lat od dnia 01.04.2019 r. do dnia 01.04.2052 r.

W 2019 roku Kopalnia Soli „Kłodawa” S.A. obchodzi 70 – tą rocznicę powstania.



Dokumentacyjne stanowiska geologiczne w kopalni soli

W podziemiach Kopalni Soli „Kłodawa” znajdują się unikatowe pomniki przyrody nieożywionej – stanowiska geologiczne. Cechy budowy geologicznej solnego wysadu kłodawskiego są unikatowe w skali kraju i Europy. Najciekawsze udostępnione są dla turystów.

JOURNEY TO THE CENTER OF THE EARTH - UNDERGROUND TOURIST ROUTE OF KŁODAWA



Geological documentation salt mine sites

The underground of the "Kłodawa" Salt Mine includes unique monuments of inanimate nature - geological sites. The features of Kłodawa's salt dome geological structure are unique on the national and European scale. The most interesting ones are available for tourists.

"KŁODAWA" S.A. SALT MINE was established in 1949. The gravimetric tests initiated before the Second World War showed great deposits of rock salt and magnesium-potassium salts. The first deposits of rock salt were mined in 1956.

Today the "KŁODAWA" S.A. SALT MINE constitutes the largest domestic producer of this mineral and adapts its production to European standards.

December 4, 2004 the Kłodawa Underground Tourist Route was made available to tourists for the first time. The sightseeing program includes a lecture concerning the history of the deposits in Kłodawa and the use of salt, as well as a descent in a lift to the level of 600 m below the surface and walking to the underground chapel of St. Kinga - patron of salt miners. There is the possibility of seeing machines used in underground salt mining.

On April 20th, 2007, a concert at the lowest level took place within the undergrounds of the Kłodawa mine. On that day, at the depth of 600 m below the surface, musicians of the Kalisz Philharmonic Orchestra played Vivaldi's „Four Seasons”, breaking the Guinness World Record which is confirmed by an entry in the book. In 2009, the mine obtained a Certificate of the Polish Tourist Organization - the Best Tourist Product.

In 2018 the mine received a concession to extract rock and magnesium-potassium salts for the period of 33 years, from 01.04.2019 to 01.04.2052.

In 2019 the Kłodawa S.A. Salt Mine celebrates its 70th anniversary.

Dostępność obiektu dla turystów:

- W celu dokonania rezerwacji i ustalenia godziny zjazdu prosimy o kontakt z Biurem Obsługi Ruchu Turystycznego pod numerami telefonów: 63 273 33 04 oraz 63 273 32 42
- W soboty, niedziele, święta oraz przedłużone weekendy kopalnia jest nieczynna
- Trasa dostępna dla turystów, którzy ukończyli min. 7 rok życia, niedostępna dla turystów niepełnosprawnych ruchowo
- Trasa oświetlona
- Zwiedzających obowiązuje pełne, sportowe obuwie na płaskim obcasie oraz wygodna, adekwatna do pory roku, odzież. W podziemnej części kopalni utrzymuje się, w miarę stała, temperatura powyżej 20 stopni Celsjusza
- Turyści otrzymują kaski ochronne
- Zwiedzanie wyłącznie z przewodnikiem
- Czas zwiedzania: około 2,5 godz

Availability for tourists:

- In order to make a reservation and determine the time of the descent, please contact the Tourist Service Office at the following numbers: 63 273 33 04 and 63 273 32 42
- On Saturdays, Sundays, holidays, and extended weekends the mine is closed
- The route is available to tourists at least 7 years of age, and not available to tourists with physical disability
- The route is electrically illuminated
- Tourists must wear full sports shoes with a flat heel and comfortable clothing, adequate to the season. A rather constant temperature of over 20 degrees Celsius is maintained in the underground part of the mine
- Tourists receive protective helmets
- Sightseeing with a guide only
- Visiting time: about 2.5 hours

Organizator zwiedzania:

Biuro Obsługi Ruchu Turystycznego Kopalni Soli „KŁODAWA” S.A.
tel. 63 27 33 304, 63 27 33 242 (godz 7:00 - 15:00)
bot@sol-klodawa.com.pl

Tour operator:

Tourist Service Office of the “KŁODAWA” Salt Mine S.A.
Phone 63 27 33 304, 63 27 33 242 (7:00 - 15:00)
bot@sol-klodawa.com.pl



Centralny Łuk Turystyczny, to propozycja dla turysty – miłośnika historii i przyrody, turysty – pielgrzyma, turysty odpoczywającego, turysty szukającego wrażeń. Na terenie o promieniu 30 kilometrów znajdują się tak różnorodne atrakcje, że każdy znajdzie ofertę dla siebie: można odwiedzić miejsce urodzenia i chrztu Świętej Faustyny Kowalskiej w Głogowcu i Świnicach Warckich, podążać śladami Świętego Bogumiła w Uniejowie, podziwiać perłę architektury romańskiej – archikolegiatę w Tumie, złożyć wizytę panującemu na zamku w Łęczycy Diabłu Borucie (zdj.), poznać rycerzy w Uniejowie i Besiekierach, zapalić fajkę pokoju z Indianami w Wiosce Indiańskiej Tatanka (zdj.), odwiedzić mauzoleum w Chełmnie (były hitlerowski obóz zagłady Kulmhof am Ner). Relaks zapewni wizyta w uniejowskich basenach termalnych „Termy Uniejów” (zdj.), natomiast wyjątkowy spacer czeka gości Kopalni Soli w Kłodawie – podziemną trasą turystyczną 600 metrów pod powierzchnią ziemi.

Centralny Łuk Turystyczny is a proposition for tourists who are aficionados of history and nature, pilgrim-tourists, relaxing tourists, and tourists who are looking for excitement. In a radius of 30 kilometers there are so many various attractions that everyone will find something for themselves: it is possible to visit the place of birth and baptism of Saint Faustyna Kowalska in Głogowiec and Świnice Warckie, follow in the footsteps of Saint Bogumil in Uniejów, admire the pearl of Romanesque architecture - collegiate in Tum, visit the Devil Boruta ruling over the castle in Łęczycza, meet the knights in Uniejów and Besiekiery (pic.), smoke a peace pipe with the Indians in the Indian Village of Tatanka (pic.), visit the mausoleum in Chełmno (former Nazi extermination camp Kulmhof am Ner). Relaxation will be ensured by a visit to the Uniejów thermal baths - “Uniejów Thermal Baths” (pic.), whereas a special walk awaits the guests of the Salt Mine in Kłodawa - an underground tourist route located 600 meters below the surface.

Szerzenie kultury w gminie, to zadanie Gminnego Ośrodka Kultury w Kłodawie, który prowadzi swoją działalność od listopada 1987 roku. Obecnie działalność Kłodawskiego GOK-u skupia się na wielu dziedzinach sztuki, poprzez liczne sekcje i grupy.

Najliczniejszą i prężnie działającą grupą jest zespół taneczny GAMA istniejący od 1996 roku, osiągający sukcesy na turniejach krajowych i międzynarodowych. Funkcjonują również dwa zespoły ludowe wraz z kapelami: „Lubonianki” i „Kłodawiaczy”, Studio Piosenki „Muzol”, zespół dziecięcy „Solniczka Folk”, sekcja plastyczna, klub hafciarski „Finezja”, czy też spotkania Uniwersytetu Trzeciego Wieku. Regularnie odbywają się zajęcia taneczne, fitness, spotkania „Akademii twórczości wszelakiej”.

Gminny Ośrodek Kultury w Kłodawie zajmuje się również organizacją wielu imprez o charakterze lokalnym i ponadlokalnym. Cyklicznymi wydarzeniami, na stałe wpisanymi w kalendarz są: Kłodawskie Święto Soli, Dożynki Gminne – współorganizowane z Urzędem Miasta i Gminy w Kłodawie, Powiatowe Spotkania z Folklorem, Ogólnopolski Przegląd Zespołów Tanecznych „TERPSYCHORA”, Konfrontacje Teatrów Dziecięcych „Przestrzenie Wyobraźni”, Przegląd Twórczości Plastycznej, wystawy indywidualne, konkursy i warsztaty rękodzielnicze, koncerty, przedstawienia teatralne, święta państwowe oraz liczne imprezy okolicznościowe. Zaplecze techniczne, nagłośnienie, oświetlenie wraz z przenośną sceną, pozwala na samodzielną obsługę imprez zamkniętych oraz plenerowych.





Spreading culture in the commune constitutes the task of the Communal Cultural Center in Kłodawa which has been operating since November 1987. Currently, the activities of the Center focus on many fields of art, through numerous sections and groups.

The largest and most dynamically active group is the GAMA dance group, existing since 1996 and achieving successes during national and international tournaments. Two folk groups and bands: „Luboniani” and „Kłodawiaczy”; „Muzol” Song Studio, „Solniczka Folk” children’s band, art section, “Fineza” embroidery club, or meetings of the University of the Third Age. Dance classes, fitness, meetings of the “Academy of all kinds of creativity” take place regularly.

The Communal Cultural Center in Kłodawa deals also with organizing many local and supralocal events. Cyclical events, permanently inscribed in the calendar include: Kłodawskie Święto Soli, Commune Harvest Festival - co-organized with the Municipal Office in Kłodawa, Powiat Meetings with Folklore, or the National Review of Dance Teams “TERPSYCHORA”, “Przestrzenie wyobraźni” (Spaces of imagination) Confrontations of Children’s Theaters, Art Reviews, individual exhibitions, handicrafts competitions and workshops, concerts, theatrical performances, public holidays, as well as numerous other events. A technical background, sound system, and lighting along with a portable stage, allow to independently handle closed and outdoor events.

Baza sportowa na terenie gminy, to: Stadion Miejski, Moje boisko „Orlik 2012”, boiska wielofunkcyjne, boiska do gry w koszykówkę, hale sportowe oraz siłownie zewnętrzne. W Kłodawie działa Klub Sportowy „Górnik” Kłodawa, skupiający około 200 zawodników piłki nożnej i tenisa stołowego, nad którymi czuwa 7 profesjonalnie wyszkolonych trenerów. Popularną dziedziną sportu jest również tenis ziemny, piłka siatkowa i koszykówka. Od kilku lat odbywają się w naszej gminie zawody wędkarskie i strzeleckie, gdzie nasza młodzież zajmuje wysokie miejsca na podium. Równie ważnym elementem sportu w Kłodawie jest Turkowski Klub Oyama Karate, który skupia znaczną część dzieci i młodzieży.



The sports base in the commune consists in the Municipal Stadium, My pitch “Orlik 2012”, multipurpose sports fields, basketball courts, sports halls, and outdoor gyms. The “Górnik” Kłodawa Sports Club operating in Kłodawa consociates circa 200 football and table tennis players and is supervised by seven professionally trained trainers. Popular sports include also tennis, volleyball and basketball. Fishing and shooting competitions have been taking place in our commune for several years now, and our youth achieves high positions on the podium. An equally important element of sports in Kłodawa consists in the Oyama Turkowski Karate Club which brings together a large part of children and young people.

OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA / VOLUNTARY FIRE BRIGADE

Na terenie gminy Kłodawa działa 9 jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych: OSP Kłodawa (KSRG), OSP Luboniek, OSP Bierzwienna, OSP Górki, OSP Leszcze, OSP Głogowa, OSP Rgielew, OSP Dębina, OSP Krzykosy oraz 4 Młodzieżowe Drużyny Pożarnicze. Wszystkie OSP skupiają 400 członków i 100 członków MDP. Na wyposażeniu jednostek jest 12 wozów ratowniczo – gaśniczych, 1 typu ciężkiego, 3 typu średniego, 3 specjalistyczne i 5 lekkich. Jednostka OSP Kłodawa średnio w roku, bierze udział w 200 akcjach ratowniczo – gaśniczych. Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza OSP Kłodawa w 2018 roku otrzymała tytuł najlepszej MDP w Wielkopolsce.



There are 9 Volunteer Fire Brigades operating within the Kłodawa commune: OSP Kłodawa (KSRG), OSP Luboniek, OSP Bierzwienna, OSP Górki, OSP Leszcze, OSP Głogowa, OSP Rgielew, OSP Dębina, OSP Krzykosy, and 4 Youth Fire Teams. All VFBs consociate 400 members and 100 MDP members. The brigades possess 12 rescue and fire fighting vehicles, 1 heavy type, 3 medium type, 3 specialized, and 5 light vehicles. The Kłodawa VFB unit participates in approx. 200 rescue and fire operations a year, and in 2018 the Kłodawa Youth Fire Brigade received the title of the best MDP in Wielkopolska.

Komisariat Policji

ul. Tuwima 15
62-650 Kłodawa
tel. 63 261 83 50

Straż Miejska

ul. Jagiełły 2
62-650 Kłodawa
tel. 63 2730 02 55, 609 063 539

Ochotnicza Straż Pożarna

ul. Włocławska 1
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 04 99

Gminny Ośrodek Kultury

ul. Kościelna 5
62-650 Kłodawa
tel. 63 261 62 41

Biblioteka Publiczna

ul. Szkolna 5
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 17 02

Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Poznańska 1
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 00 95

Zarząd Budynków i Usług Komunalnych

ul. Cegielniana 15
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 08 18

Zakład Wodociągów i Kanalizacji

ul. Bierzwieńska 134
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 07 61

Klub Sportowy „Górnik Kłodawa”

ul. Sportowa 2
62-650 Kłodawa
tel. 783 299 009



PORADNIE ZDROWIA: HEALTH COUNSELING:

Grupowa Praktyka Lekarska Kukawka – Chmielecki s.c.

ul. Kapicy 2
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 03 17

Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej „Eskulap”. Medycyna rodzinna

ul. Kapicy 2
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 06 81

NZOZ „Sanmed” Poradnia Lekarzy Rodzinnych i Specjalistów

ul. Bohaterów Września 1939 r. 9
62-650 Kłodawa
tel. 63 261 04 60

Poradnia Ginekologiczno – Położnicza NZOZ

ul. Kapicy 2
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 05 74



PUNKTY APTECZNE: PHARMACY POINTS:

Elfarm 5. Apteka

ul. Dąbska 23
62-650 Kłodawa
tel. 63 262 54 90

Elfarm 5. Apteka

Plac Wolności 12
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 04 21

Apteka PHARMAVITA

ul. Armii Krajowej 2A
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 03 06

Apteka Millenium

ul. Kapicy 2
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 50 28



Agroturystyka – Catering „Maja”



Agroturystyka „Blżej natury”
– Ośrodek rehabilitacyjno
Szkoleniowy „Korzecznik”



Gospodarstwo Agroturystyczne „Końska Zagroda”



Gospodarstwo Agroturystyczne „Winnica Maria”



Gospodarstwo Agroturystyczne „Winnica Maria”

**BAZA NOCLEGOWA:
ACCOMMODATION:****Agroturystyka „Blżej natury”
- rehabilitacja**

Korzecznik 49
62-650 Kłodawa
tel. 602 593 814, 661 477 240

**Gospodarstwo Agroturystyczne
„Winnica Maria” Renata Estkowska
- winnica (produkcja win)**

Korzecznik 32
62-650 Kłodawa
tel. 510 112 368

**Agroturystyka – Catering „Maja”
Marta i Jacek Pawlak**

Cząstków 11 b
62-650 Kłodawa
tel. 698 220 021

**Gospodarstwo Agroturystyczne
„Końska Zagroda” Danuta i Sylwester
Jóźwiakowie, szkółka jeździecka**

Bierzwienna Krótka 61
62-650 Kłodawa
tel. 697 228 663, 693 071 828

**„Pod Kasztanami I”
- Jadwiga Szydłowska
Gospodarstwo Agroturystyczne**

Cząstków 11
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 00 11

**„Pod Kasztanami II”
- Aneta Szydłowska – Kowalewska
Gospodarstwo Agroturystyczne**

Cząstków 11 a
62-650 Kłodawa
tel. 609 855 438

Hotel – Restauracja „Dom Górnika”

Aleja Kościuszki 5
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 35 54

**Kopalnia Smaku w Kłodawie,
Zajazd „Leśny” w Borysławicach
Kościelnych, P.P.H.U. Andropol
II Włodzimierz Andrzejczak**

Borysławice Kościelne 7A
62-640 Grzegorzew
tel. 63 261 91 08, 506 184 204, 502 271 523

**BAZA
GASTRONOMICZNA:
GASTRONOMIC BASE:****Bar – Broda**

ul. Wyszyńskiego 57
62-650 Kłodawa
tel. 509 506 681

Pizzeria K-2

ul. Warszawska 54
62-650 Kłodawa
tel. 63 273 22 22

Pizzeria „Impresso”

ul. Wyszyńskiego 15
62-650 Kłodawa
tel. 63 261 06 40

NAJSZYBSZY INTERNET W POLSCE JUŻ W KŁODAWIE

The fastest Internet in Poland available in Kłodawa.

Odwiedź najbliższy salon INEA / Visit our nearest INEA store

Zadzwoń i zamów wizytę 732 44 88 99 / Call and make an appointment 732 44 88 99

inea.pl

Gmina Kłodawa ...zawsze po drodze



Gmina Kłodawa

ul. Dąbska 17, 62-650 Kłodawa
tel. 63/2730 622, fax. 63/2730 688

www.klodawa.eu
urząd@klodawa.wlkp.pl



PRECJOZA
WYDAWNICTWO

tel. 885 565 511
facebook.pl/wydawnictwoprecjoza

skład: Karol Kin
redaktor naczelny: Tomasz Szewczyk
ISBN 978-83-66273-14-6

Folder wydany na zlecenie Urzędu Miasta i Gminy w Kłodawie, 2019 rok
Zamieszczone fotografie pochodzą z archiwum Urzędu Miasta i Gminy w Kłodawie

Folder issued on behalf of the Municipal Office in Kłodawa, 2019
The used photographs come from the archives of the Municipal Office in Kłodawa